



+ УКРАЇНЬСЬКА ГРЕКО-КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА СВ. ЙОСАФАТА  
ST. JOSAPHAT UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

**Бюлетень – Bulletin**

8624 White Oak Avenue Munster, Indiana 46321-2736

Rectory & Fax 219-923-0984; Hall 219-838-9811.

Father Yuriy Sakvuk's Cell Phone: 219-359-9350

e-mail: [st.josaphat@comcast.net](mailto:st.josaphat@comcast.net)

**12.16.2018**

**Sunday of the Holy Forefathers;  
the Holy Prophet Haggai (6th c. BC)**

**Tone 5**

**Schedule of Sunday & Weekday Services**

**12.16.2018 – Неділя святих**

**Праотців**

9:30 a.m. - Вервиця і сповідь

10:00 a.m. - Служба Божа

**Святковий обід (спільнокошт) до  
святого Миколая після Служби Божої.**

**Щоденна** - Служба Божа 9:30 a.m.

**Субота** – Служба Божа за померлих  
9:30 a.m.

**12.23.2018 – Неділя перед Різдвом  
Христовим**

9:30 a.m. - Вервиця і сповідь

10:00 a.m. - Служба Божа

**12.16.18 – Sunday of the Holy**

**Forefathers**

9:30 a.m. - Rosary and Reconciliation

10:00 a.m. - Divine Liturgy

**St. Nicholas potluck dinner and party  
following Divine Liturgy**

**Daily** – Liturgy at 9:30 a.m.

**Saturdays** – Liturgy for Deceased  
9:30 a.m.

**12.23.18 – Sunday before the Nativity  
of Christ**

9:30 a.m. - Rosary and Reconciliation

10:00 a.m. - Divine Liturgy

**Prayer list of the sick or aged parishioners & friends of the parish**

**Mychajlo Tkachuk, Teodozia Shyika Lucyk, Natalie Shuya, Irene & Maria  
Karpinec, Nadia Kuszniir, Joyce Jones, Oksana Nosyk,  
Larry Baker, Rose Adamko, & baby Samuel Rocha.**

*If you know of someone who should be on this list, please let me know the name of the individual.  
Our intercessory prayer for the sick and aged is truly helpful and comforting.*

**Парафіяльні Оголошення.**

1. Група волонтерів та парафіян, які варять вареники, зустрічаються після 10-11 січня.
2. Просимо молитися за мир у світі, особливо за закінчення війни та мир в Україні.
3. Щиро запрошуємо усіх парафіян та прихожан на смачну каву та солодке після Літургії.
4. Сьогодні, 16 Грудня відбудеться святкова гостина і концерт присвячений святому Миколаю.
5. У Навечір'я Різдва, Понеділок, 24 Грудня, 2018 о 10 год. вечора будемо служити Велике Повечер'я з Литією, а відтак – Божественну Літургію (обидва богослужіння англійською мовою).
6. У день Різдва Христового, Вівторок, 25 грудня, 2018 Божественна Літургія буде о 10 год. ранку (українською і англійською мовами).
7. У неділю, 6 Січня, 2019 Божественна Літургія буде о 12 годині, оскільки о. Юрій буде заступати священника у Мішуваці і служити Літургію там вранці цього ж дня.

**Parish Announcements.**

1. Pyrohy ministry will be on vacation until after the New Year.
2. We call upon all our parishioners to pray for peace in the world, especially for the end of the war and peace in Ukraine.
3. A warm welcome to all our visitors today. We invite you to join us for coffee and rolls following our Liturgy.
4. TODAY – St. Nicholas potluck dinner and party is today Sunday, December 16, 2018, following Divine Liturgy.
5. On Christmas Eve, Monday, December 24, 2018 at 10:00 p.m. will be Christmas Great Compline, followed by Divine Liturgy, all in English.
6. On Christmas Day, Tuesday, December 25, 2018 there will be Divine Liturgy at 10:00 a.m., in both Ukrainian and English.
7. On Sunday, January 6, 2019, Divine Liturgy will be at 12 noon because Father Yuriy will be celebrating Divine Liturgy in Mishawaka earlier that same day.



***As Christmas nears, remember those who  
have less. We will be collecting food items  
to be given to the local food pantry.  
Please show your thanks to God for what you  
have by sharing generously with others!***

# Prepare for the birth of the Christ Child!

Excerpt from *Christ Our Pascha*

## **The Holy Scriptures**

In his providence, God envisaged the transmission of his Revelation also in written form. This would give the opportunity to preserve his Revelation unchangeable, and to transmit it from generation to generation throughout human history. People inspired by God transcribe God's word forming the Bible (from the Greek *Biblia*, meaning books), which we call *Holy Scripture*. "All Scripture is inspired by God and is useful" (2 Tm 3:16). Holy Scripture is the Word of God addressed to every human being. Therefore, it is relevant in every time and every place. The Holy Scriptures are a collection of books, written under the inspiration of the Holy Spirit by holy people, which the Church of Christ has received and preserves as the Word of God. These books comprise the canon of Holy Scripture, which the Church has identified in the light of Apostolic Tradition. This canon includes 47 books of the Old Testament and 27 of the New Testament. (#38)

